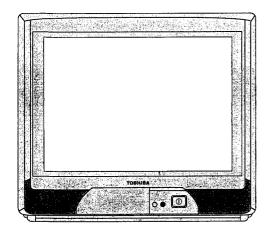
### **TOSHIBA**



Odbiornik telewizji kolorowej z dźwiękiem stereo i telegazetą

### 2132DS



### TOSHIBA

Posiadasz teraz nowy, znakomity odbiornik telewizji kolorowej produkcji Toshiby - jednego z czołowych wytwórców wysokiej jakości domowego sprzętu audiowizualnego.

Przestrzegając instrukcji podanych w Podręczniku będziesz mógł się cieszyć wieloletnim, bezproblemowym użytkowaniem odbiornika. Prosimy o dokładne przeczytanie instrukcji <u>przed</u> rozpoczęciem jego użytkowania i trzymanie ich pod ręką, aby łatwo móc później do nich zajrzeć.

Odbiornik posiada wiele najnowszych funkcji, zapewniając ci wspaniały obraz i dźwięk. Poświęć czas na to, aby się z nimi zaznajomić; pomoże ci to w pełni wykorzystać zalety twego odbiornika.

Nie zapominaj również, że Toshiba produkuje pełny wybór wyróżnionych nagrodami magnetowidów, których konstrukcja i osiągi znakomicie idą w parze z naszymi odbiornikami.

### Korporacja Toshiba

Korporacja Toshiba, założona w 1875 r., jest obecnie siódmym co do wielkości na świecie wytwórcą sprzętu elektrycznego i elektronicznego.

Toshiba wyprodukował więcej lamp kineskopowych, niż jakikolwiek inny producent na świecie i jako pierwszy wprowadził technologię kineskopów typu FST (bardziej płaski, bardziej prostokątny ekran), która zapewnia ostrzejszy obraz i lepszy kolor, a która stała się obecnie podstawowym formatem TV.

Oprócz przodującego na rynku domowego sprzętu audiowizualnego, Toshiba prowadzi działalność gospodarczą w oszołamiającym zakresie: od satelitów komunikacyjnych do hydroelektrowni. Wyposażenie Toshiby napędza legendarny japoński pociąg-pocisk, a wydział medyczny firmy produkuje skanery tomografowe i inny, ważny sprzęt medyczny do ratowania życia.

Blisko połowa 1-megabitowych chipów DRAM (mikroukładów, które stanowią moc obliczeniową większości sprzętu komputerowego) jest produkowana przez Toshibę, a komputery-laptopy Toshiby są światowym bestselerem Nr.1.

Właśnie dzięki temu szerokiemu doświadczeniu Toshiba przoduje, właśnie to zapewnia wyrobom Toshiby przewagę w postaci znakomitości technicznej, konstrukcyjnej i niezawodności.

### Słownictwo

Barwa dźwięku:

Podobnie jak w systemie Hi-Fi, poziom tonów niskich i wysokich można

nastawiać na pilocie według własnego upodobania.

B/G:

Standard nadawania TV.

D/K:

Standard nadawania TV.

Eurozłącze:

Standardowe gniazdo 21-stykowe, które umożliwia bezpośrednie podłączenie fonii i wizji - zapewniając wyższą jakość. Umożliwia np. bezpośrednie podłączenie magnetowidu lub odbiornika satelitarnego (jest

znane również pod nazwą Scart).

**FST** 

(Flatter, Squarer Tube):

Wynalazek Toshiby, który zapewnia wyższą ostrość obrazu, jak również

szerszy kąt widzenia bez zniekształceń.

**Gniazdo Scart:** 

Patrz Eurozłącze.

Pozycja programu:

Stacja lub kanał przyporządkowany konkretnemu przyciskowi

numerycznemu na pilocie. Opisywany odbiornik ma 40 pozycji programu.

Rozmiar ekranu:

Rozmiar ekranu jest mierzony po przekątnej i podawany w centymetrach.

Stan gotowości:

Przełączanie odbiornika w tryb spoczynku na krótkie okresy czasu wcelu

oszczędzania energii elektrycznej.

Tekst:

Bezpośrednie wprowadzanie stronic normalnej informacji z telegazety.

## czynności wstępne Wstęp

Optymalny odbiór barwy i tekstu wymaga dobrego sygnału; naogół oznacza to konieczność użycia anteny na strychu lub zewnętrznej. Dokładny typ i lokalizacja będą zależały od konkretnego obszaru; najlepiej doradzi w tym dealer Toshiby.

#### Spis treści:

CZYNNOŚCI WSTĘPNE Wstęp (Spis treści, instalowanie) Pilot (Obsługa i baterie) Strojenie (Włączanie i dostrajanie)	Strona 4 Strona 5 Strony 6/7
OBSŁUGA PODSTAWOWA Oglądanie programów TV (Siła dźwięku, zmiana pozycji programów) Regulacja obrazu, regulacja dźwięku	Strona 8 Strona 9
FUNKCJE DŹWIĘKU  Programy stereofoniczne lub dwujęzyczne	Strona 10
FUNCJE DODATKOWE  Zegar włączający ('Brak sygnału - automatyczne wyłączanie')	Strona 11
OGLĄDANIE TELEGAZETY Przyciski tekstu na pilocie Tekst (Posługiwanie się tekstem)	Strona 12 Strona 13
Przód odbiornika (Regulacje i podłączenia) Tył odbiornika (Podłączenia z tyłu) Podłączanie dekodera satelitarnego i magnetowidu Połączenia, dane techniczne, akcesoria Wskazówki (Bezpieczeństwo i usuwanie prostych problemów) Identyfikacja programów	Strona 14 Strona 15 Strony 16/17 Strona 18 Strona 19 Strona 20

#### Instalowanie:

Odbiornik wymaga zasilania z sieci 220 do 240V, 50Hz. Nigdy nie podłączać odbiornika do prądu stałę go ani innego źródła zasilania.

Umiejscowienie i podłączenie odbiornika TV.

Poniżej są podane proste instrukcje, jak ustawić odbiornik, aby mieć dostęp do wszystkich jego funkcji. Odbiornik powinien stać w takim miejscu, gdzie bezpośrednie światło słoneczne nie będzie zakłócać o brazu; miękkie oświetlenie pośrednie zapewni przyjemne oglądanie.

Wokół odbiornika należy pozostawić dostateczne miejsce na wentylację i rozprzestrzenianie się dźwięku. Należy unikać miejsc szczególnie ciepłych, aby nie uszkodzić szafki lub elementów wewnętrznych. Odbiornika nie należy wystawiać na kondensację ani na nadmierną wilgoć.

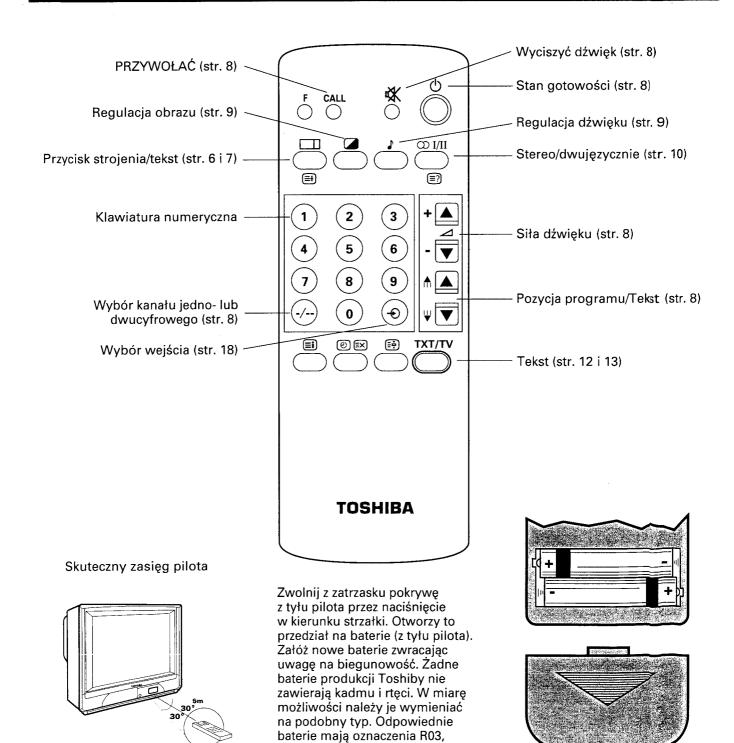
#### Czyszczenie ekranu i szafki.

Po wyłączeniu odbiornika ekran i szafkę można przetrzeć miękką, suchą ściereczką. Zaleca się, aby do ekranu i szafki NIE używać żadnych handlowych wosków do mebli ani rozpuszczalników, gdyż nogą one je uszkodzić.

### Pilot

Na rysunku poniżej są pokazane obszary funkcyjne pilota. Poszczególne przyciski są opisane w tekście.

#### Działanie:



#### Ostrzeżenie:

NIE wrzucaj baterii do ognia. Pozbywaj się zużytych baterii zgodnie z obowiązującymi przepisami. NIE używaj baterii zużytych łącznie z nowymi. NIE mieszaj różnych typów baterii.

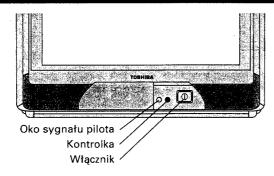
AAA lub UM-4.

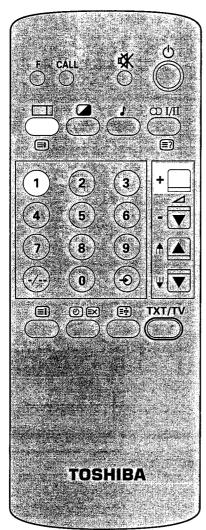
### CZYNNOŚCI WSTĘPNE -

### Strojenie

Z powodu skomplikowanych lokalizacji nadajników TV nie jesteśmy w stanie fabrycznie dostroić twojego odbiornika TV. Poniższe proste kroki przeprowadzą cię przez procedurę strojenia, umożliwiając wstawienie dowolnego kanału na dowolną pozycję programu.

#### Włączenie:





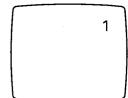
Przykład:

BG dla kontynentu europejskiego DK dla Europy wschodniej

Wciśnij przycisk włącznika w celu włączenia odbiornika.

Zapali się czerwona kontrolka sieciowa.

Wciśnij przycisk 1 na pilocie.



⊕ 00

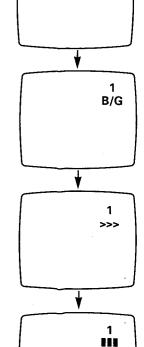
Wciskaj przycisk □ na pilocie, aż pojawi się symbol BG lub DK.

Uwaga: Kolejność wyświetlanych funkcji jest taka, jak pokazana obok.

Przyciskiem + nastaw swój system, tzn. na BG lub DK.

BG dla kontynentu europejskiego DK dla Europy wschodniej

Wciśnij przycisk □ aby wrócić do wyświetlania >>>.



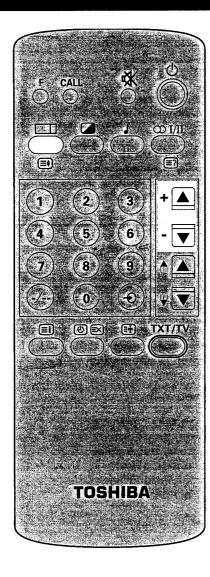
Nie niepokój się, jeśli obraz zniknię. Po prostu wciśnij ponownie przycisk : w celu przywrócenia obrazu.

### Strojenie

### Przed rozpoczęciem strojenia swego odbiornika TV przeczytaj punkty 1 i 2.

UWAGA: Jeśli obraz zniknie podczas kroku 2, po prostu wciśnij przycisk 🖂 i powtórz oba kroki: 1 i 2.

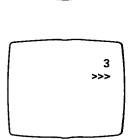
### Strojenie:



Uwaga: Strojenie odbiornika w celu odbierania poprzez dekoder satelitarny lub magnetowid podłączony do anteny jest opisane na str. 18. Mając wyświetloną podpowiedź pokazaną obok, wciśnij przycisk +. Zielony znacznik >>> zacznie migać, wskazując że odbiornik przegląda oba możliwe pasma szukając stacji. Po znalezieniu stacji zostanie ona wyświetlona. V >>> Jeśli jakość obrazu jest słaba z powodu słabego sygnału, wciśnij jeszcze raz przycisk + rozpoczynając szukanie na nowo. LUB Uwaga: Po dojściu do końca pierwszego pasma odbiornik zacznie ∐ >>> automatycznie przeszukiwać następne pasmo.

Po znalezieniu stacji, gdy symbol >>> przestanie migać, możesz według własnego uznania wprowadzić dowolną pozycję programu przy pomocy przycisków z numerami na pilocie. Wybierając pozycje programowe od 0 do 9 zawsze wciśnij najpierw 0 i następnie odpowiedni numer.

**Uwaga**: Stacja bez wprowadzonego numeru pozycji nie zostanie zachowana w pamięci.



Reczne dostrajanie dokładne (normalnie nie wymagane)

Ręczne dostrajanie dokładne umożliwia ręczne przeszukiwanie w górę i w dół w celu znalezienia najsilniejszego sygnału. Wciskaj przycisk 🗀 aż zostanie wyświetlona podpowiedź pokazana po obok. Wciskaj przyciski + (lub –) w celu zoptymalizowania obrazu.

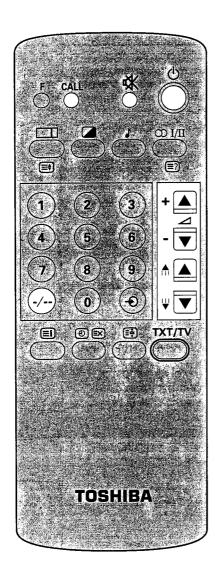


Strojenie jest teraz zakończone.

### Oglądanie programów TV

Choć wszystkich niezbędnych regulacji i nastaw odbiornika można dokonywać z pilota, to siłę dźwięku ⊿ i pozycję programu P można nastawiać przy pomocy przycisków ▲ i ▼ umieszczonych pod klapką z przodu odbiornika. Aby ją otworzyć po prostu naciśnij ją pośrodku. Uwaga: Odbiornik musi być całkowicie nastrojony, aby można było posługiwać się tymi przyciskami.

### Regulacja siły dźwięku i zmiany pozycji programu przy pomocy pilota:



Przycisk gotowości (b):
Pozwala on na przestawienie odbiornika w tryb gotowości, przerywając oglądanie na krótko. Aby wrócić do obrazu TV, wciśnij przycisk (b) lub dowolny przycisk z numerem na pilocie.

W celu wyregulowania siły dźwięku

Aby nastawić głośniej lub ciszej wciskaj przyciski 4 + lub -.

Na ekranie zostaną wyświetlone zmiany.

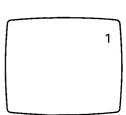
Alternatywnie:

Dźwięk moźna wyciszyć po prostu wciskając przycisk 🖔. Ponowne wciśnięcie przywróci dźwiek.



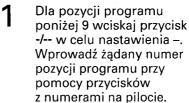
Aby zmienić pozycję programu

Aby nastawić pozycję programu wciśnij jeden z przycisków numerycznych.
Pozycja programu zostanie wyświetlona w górnym prawym roguekranu.



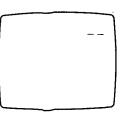
Alternatywnie:

Możesz zmienić pozycję programu przy pomocy przycisku ▲ zwiększając numer o jeden, lub przycisku ▼ obniżając numer o jeden.





Dla pozycji programu powyżej 9 wciśnij przycisk -/-- w celu nastawienia – -. Wprowadź żądany dwucyfrowy numer pozycji programu (10...39).

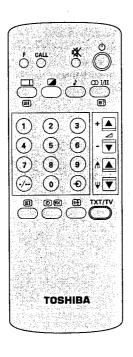


UWAGA: Aby zidentyfikować pozycję bieżącigo programu wciśnij przycisk CALL. Vic iśnij go ponownie w celu wygaszenia napisu.

### Regulacja obrazu/dźwięku

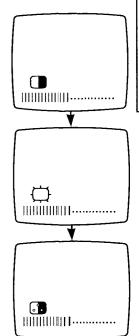
Regulacji kontrastu, jaskrawości i koloru można dokonywać przy pomocy przycisku MENU, znajdującego się pod klapką z przodu odbiornika. Przez wciskanie przycisku MENU kolejno wybiera się kontrast, jaskrawość i kolor. Poziom nastawienia reguluje się przyciskami ⊿ ▲ lub ▼ obok przycisku MENU.

### Regulacja obrazu przy pomocy pilota:

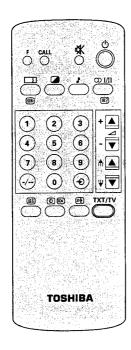


Aby wyregulować kontrast, jaskrawość i kolor

- Wciskaj przycisk 🚄, aby wybierać kolejno kontrast , jaskrawość i kolor 🙃.
- Kontrast, jaskrawość i kolor można regulować według własnego uznania. Przyciskiem + zwiększa się poziom nastawienia, przyciskiem poziom się zmniejsza. Wszystkie dokonane zmiany zostaną automa tycznie zachowane w pamięci, gdy wyświetlony symbol zgaśnie.

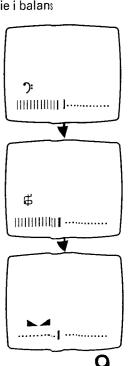


### Regulacja dźwięku przy pomocy pilota:



Aby wyregulować tony niskie, wysokie i balans

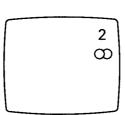
- Wciskaj przycisk 🎝 aby wybierać kolejno tony niskie 🤼 tony wysokie ∉ i balans ►₄.
- 2 Można dokonywać regulacji poziomu tonów niskich <sup>9</sup>, wysokich <sup>⊈</sup> i balansu ⊾⊿. Przyciskiem + zwiększa się poziom nastawienia, przyciskiem - poziom się zmniejsza. Wszystkie dokonane zmiany zostaną automatycznie zachowane w pamięci, gdy wyświetlony symbol zgaśnie.

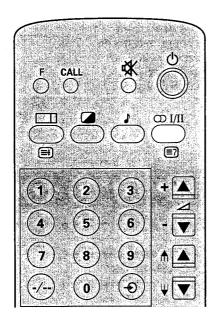


### Programy stereofoniczne lub dwujęzyczne

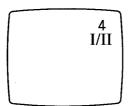
Odbiornik jest zaprojektowany na odbiór i automatyczne dostrajanie do każdego programu stereo. Poniżej jest opisane działanie oraz są podane informacje, towarzyszące programom stereo.

Podczas nadawania programu stereo, przy każdej zmianie pozycji programu pojawi się symbol  $\infty$  w prawym górnym rogu ekranu. Programy stereo mogą być odbierane albo jako stereo, albo jako mono.





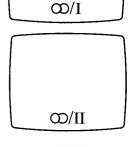
Programy dwujęzyczne są bardzo rzadkie. Gdy nadawany jest program w dwóch językach, zostanie wyświetlony symbol I/II.

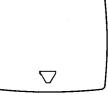


Uwaga: Informacje o programach stereo są podawane na stronicach programowych telegazety.

Aby wybrać tryb stereo odbioru

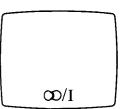
- Wciskaj przycisk ∞I/II. Symbole ∞/I, ∞/II i √ będą się pojawiały naprzemian w dolnej części ekranu.
- Wybierz ∞/I lub ∞/II dla dźwięku stereo, lub √ dla dźwięku mono.



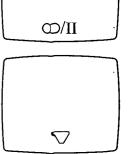


Aby nastawić tryb dwujęzyczny (gdy nadawany)

Wciskaj przycisk ∞I/II.
Symbole ∞/I, ∞/II i √
będą się pojawiały
kolejno w dolnej części
ekranu.



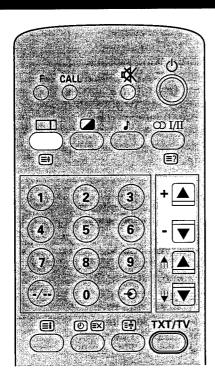
Wybierz ∞/I w celu nastawienia języka 1, lub ∞/II w celu nastawienia języka 2, lub √ dla normalnego odbioru mono; ma to ten sam efekt, co język 1.



Symbol	Ścieżka dźwiękowa	Dwujęzyczny
ထ/II ထ/II	Stereo Stereo	Język 1 Język 2
abla	Mono	Mono

Zegar jest szczególnie przydatny, gdy chce się przełączenia odbiornika na tryb gotowości po upływie pewnego czasu, np. 30, 60, 90 lub 120 minut. Na przykład: chcąc przełączenia się odbiornika na tryb gotowości po 30 minut postępuj jak niżej.

### Zegar:



Aby nastawić wyłączenie

Wciśnij przycisk 💷 aby wyświetlić obraz pokazany obok. Wciskaj przycisk 🕇 aby wybierać kolejno 30, 60, 90 lub 120 minut.

⊕ 00 ⊕

Przez wciskanie przycisku — wybór jest dokonywany w dół: 120, 90, 60 lub 30 minut.

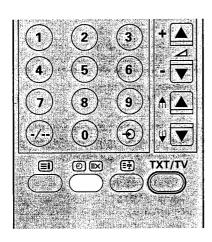
3 ⇔ 30

Gdy wyświetlony czas zgaśnie, zegar jest nastawiony.

Uwaga: Po zadziałaniu zegara, aby wrócić do wyświetlania obrazu TV wciśnij przycisk 🖰 lub dowolny przycisk z numerem na pilocie.

### 'Brak sygnału - automatyczne wyłączenie', wyświetlanie czasu dnia:

Odbiornik posiada funkcję `Brak sygnału - automatyczne wyłączenie', która przełącza odbiornik na tryb gotowości po ok. 15 minutach, gdy stacja zakończy nadawanie programu.



Aby wyświetlić czas dnia

Wciśnięcie przycisku

podczas oglądania
normalnego programu
TV spowoduje
wyświetlenie bardzo
dokładnego czasu dnia
w prawym górnym rogu
odbiornika (pokazany
czas 6.25 i 52 sekundy po
południu).

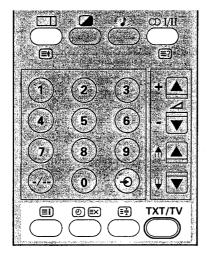


# OGLADANIE TELEGAZETY

### Przyciski tekstu na pilocie

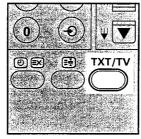
Poniżej są podane wstępne informacje o przyciskach tekstu na pilocie oraz ich przeznaczeniu. Prosimy zauważyć: zmiana programu nie jest możliwa, gdy odbiornik znajduje się w trybie telegazety.

#### Tekst:



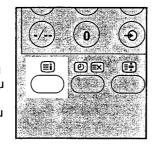
#### TXT/TV Aby wyświetlić stronę telegazety:

Wciśnij przycisk TXT/TV w celu wyświetlenia początkowej strony. Wciśnij ponownie, aby nałożyć tekst na normalny obraz telewizyjny. Wciśnij jeszcze raz, aby wrócić do normalnego programu.



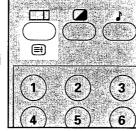
### Aby wyświetlić stronicę spisu treści:

Wciśnij przycisk (1) w celu wywołania spisu treści oglądanego działu tematycznego. Podczas oglądania stronicy spisu działu ponowne wciśnięcie przycisku (1) wyświetli ogólny spis treści.



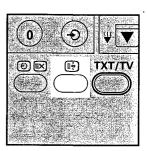
Aby powiększyć rozmiar wyświetlanego tekstu:

Wciśnij raz przycisk 
w celu powiększenia górnej połowy stronicy, wciśnij ponownie w celu powiększenia dolnej połowy stronicy. Wciśnij jeszcze raz, aby powrócić do normalnego rozmiaru strony.



### Aby trzymać żądaną stronę:

Czasami jest wygodnie zatrzymać żądaną stronę tekstu. Wciśnij przycisk 
☐ pojawi się symbol ☐ w górnym lewym rogu ekranu. Wciśnij ponownie, aby zwolnić stronę.



5 (a) (a) Aby wybrać stronę podczas oglądania normalnego obrazu:

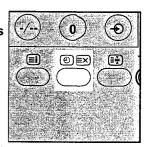
Jeśli w trybie tekstu wcisnąć przycisk ⊕ 🖾 to zostanie wyświetlony normalny obraz z symbolem 🔳 w górnym lewym rogu ekranu. Można teraz wybrać stronę tekstu, a odbiornik wskaże ją zastępując symbol I numerem wybranej strony. Wciśnij przycisk TXT/TV w celu wyświetlenia tej strony. Na przykład: Aby wyświetlać najnowsze wiadomości w miarę ich nadawania. Wybierz stronę najnowszych wiadomości dla konkretnej telegazety (patrz spis treści teletekstu). Wciśnij przycisk @ ≥ . Wiadomości będą od

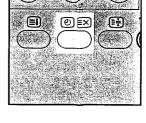
razu wyświetlane, gdy

tylko zostana nadane.

W celu skasowania

wyświetlania wciśnij przycisk ข ➡.

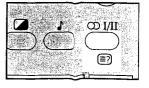




Uwaga: W tym trybie oglądania zmiana prog ramów nie będzie możliwa; należy najpierw wcisnąć przycisk TXT/TV w celu skasowania tekstu.

### Aby wyświetlić ukryty tekst: Niektóre strony

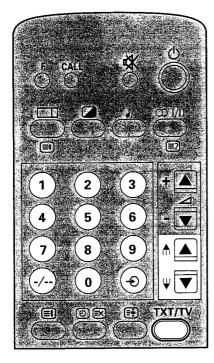
zawierają zgadywanki i żarty. Aby dowiedzieć się rozwiązań wciśnij przycisk (3).



### Tekst

### Korzystanie z tekstu

Po początkowym nastawieniu tekstu ukaże się strona ze spisem treści, która krótko zarysowuje główne działy tematyczne i ich odpowiednie numery stron.



Uwaga: Jeśli przy oglądaniu tekstu obraz jest przesunięty w jedną stronę, to można go wyregulować przy pomocy regulacji środkowania, opisanej na str. 15.

Ważną zaletą odbiornika jest możność przechowywania w pamięci ośmiu stron tekstu. Daje to szybki dostęp do sześciu następnych stron i jednej poprzedniej. Na przykład: Znajdując się na str. 350 można szybko przywołać i obejrzeć następne sześć stron wciskając przycisk ♠. Alternatywnie przez wciśnięcie przycisku ♥ można przywołać stronę poprzednią.

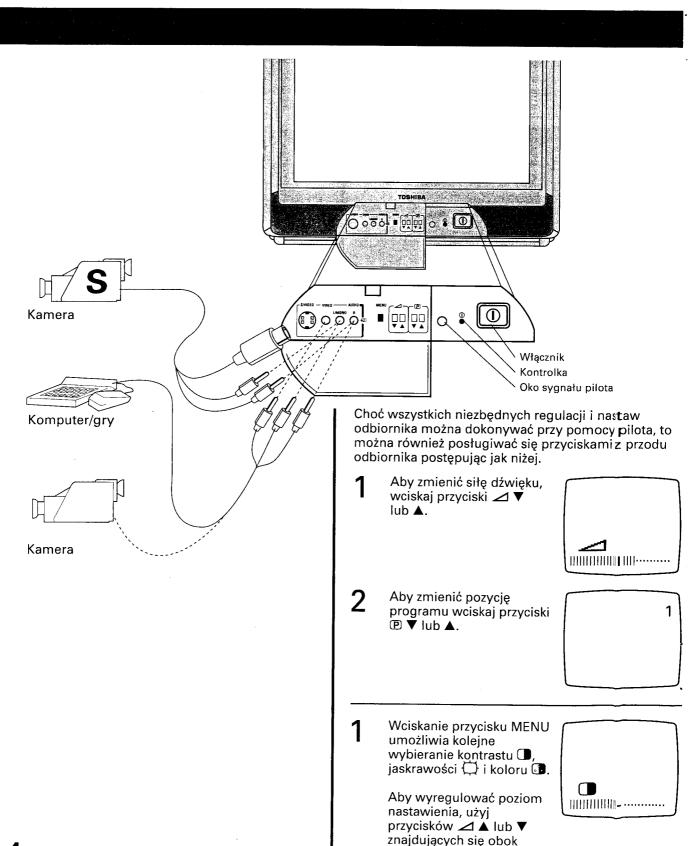
Wciśnij przycisk TXT/TV w celu wybrania trybu Text. Wprowadź trzycyfrowy numer żądanej strony przy pomocy przycisków z numerami na pilocie. Aby przesunąć się o jedną stronę do przodu wciśnij przycisk ♠, w celu cofnięcia się o jedną stronę wciśnij przycisk ♥.

100 VIDEOTEXT DATE

100 VIDEOTEXT DATE

### Podłączenia z przodu odbiornika

Dla wygody przewidziano teraz możność podłączania kamer, gier komputerowych itd. w sposób o wiele łatwiejszy. Podłączenia znajdują się za klapką z przodu odbiornika. Otwiera się ją przez proste naciśnięcie jej pośrodku. **Uwaga**: Aby można było korzystać z przycisków pod klapką, odbiornik musi być całkowicie nastrojony.



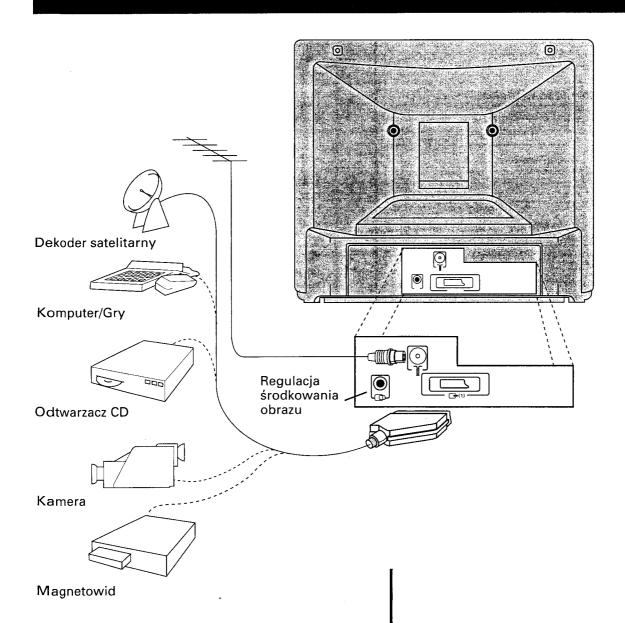
przycisku MENU.

INNE

14

### Podłączenia z tyłu odbiornika

Na schemacie poniżej są pokazane niektóre możliwe sposoby podłączenia wyposażenia dodatkowego. Prosimy odnieść się do str. 16/17 lub do odnośnych instrukcji po dalsze szczegóły.



#### Regulacja środkowania obrazu

Pokrętło regulacji środkowania obrazu zostało nastawione fabrycznie i nie powinno wymagać regulacji, lub tylko nieznacznej. Jeśli jednak przy oglądaniu tekstu lub użyciu komputera tekst jest przesunięty w jedną stronę, to przy pomocy tego pokrętła można go wypośrodkować.

#### Pamięć jednorazowa

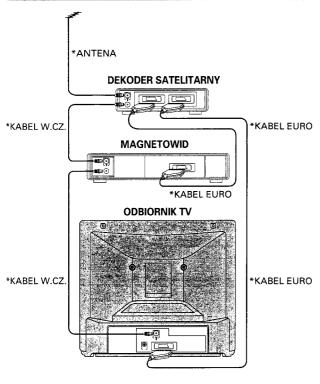
Po podłączeniu dekodera satelitan ego lub magnetowidu za pośrednictwem Eurozłącza może się okazać, że objornik automatycznie przełącza się dają pierwszeństwo dla wyposażenia pomocniczego. Aby wyzerować objornik, wystarczy wcisnąć przycisk żądare pozycji programu. Wyposażenie pomocnic ze można przywołać przez wciśnięci przycisku

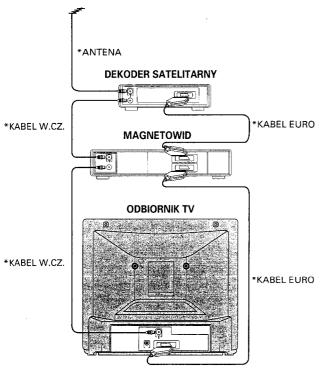
15

# Podłączanie dekodera satelitarnego/magnetowidu

Na następnych dwóch stronach są podane niektóre podstawowe metody podłączania innego wyposażenia. Jeśli twój konkretny zestaw nie jest pokazany, to prosimy się skontaktować z dealerem, który udzieli odpowiedniej porady. Wszędzie gdzie możliwe zalecamy stosowanie Eurozłączy, które zapewnią najlepsze wyniki podłączeń.

### Podłączanie dekodera satelitarnego/magnetowidu:





\* Nie dostarczone wraz z odbiornikiem. Wymagane są przewody Euro o pełnej specyfikacji.

Aby podłączyć dekoder satelitarny z dwoma gniazdami dla Eurozłączy do magnetowidu z jednym Eurozłączem, a następnie do odbiornika.

- Podłącz kabel antenowy/koncentryczny według rysunku obok.
- Podłącz przewody Euro według rysunku obok.
- W tej konfiguracji można będzie teraz nagrywać bezpośrednio z dekodera satelitarnego w trybie stereo (jeśli wyposażenie ma taką możliwość).

Aby podłączyć dekoder satelitarny z jednym gniazdem dla Eurozłącza do magnetowidu z dwoma Eurozłączami, a nastepnie do odbiornika.

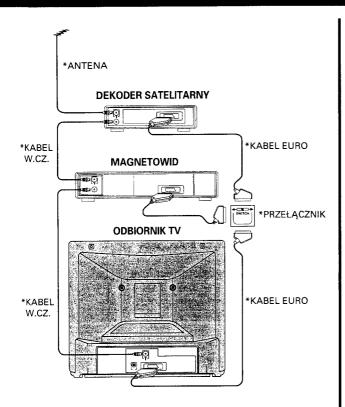
- Podłącz kabel antenowy/koncentryczny według rysunku obok.
- 2 Podłącz przewody Euro według rysunku obok.
- W tej konfiguracji można będzie teraz nagrywać bezpośrednio z dekodera satelitarnego w trybie stereo (jeśli wyposażenie ma taką możliwość).

6

# Podłączanie dekodera satelitarnego/magnetowidu

Uwaga: Jeśli użyć Eurozłączy, to może się okazać, że normalny odbiór TV ze stacji naziemnych nie jest możliwy przy nagrywaniu z odbiornika satelitarnego. Najlepszej porady udzieli wtedy lokalny dealer.

### Podłaczanie dekodera satelitarnego/magnetowidu:



Aby podłączyć dekoder satelitarny z jednym Eurozłączem i magnetowid z jednym Eurozłączem do odbiornika za pośrednictwem przełącznika.

- Podłącz kabel antenowy/w.cz. według rysunku obok.
- Podłącz przewody Euro według rysunku.
- Ten sposób podłączenia umożliwi citeraz bezpośrednie nagrywanie stereofoniczne z dekodera satelitarnego (jeśli sprzęt ma tę możliwość) podczas normalnego oglądania programu ze stacji naziemnej.

<sup>\*</sup> Nie dostarczone wraz z odbiornikiem. Wymagane są przewody Euro o pełnej specyfikacji.

# Podłączenia, dane techniczne, wyposażenie dodatkowe

#### **Podłączenia**

Odbiornik posiada 21-stykowe Eurozłącze, które umożliwia podłączanie szerokiego wyboru sprzętu audio/wideo (patrz str. 16 i 17).

Jeśli twój sprzęt nie posiada Eurozłącza: podłącz wideo, dekoder satelitarny itp. do odbiornika poprzez gniazdo antenowe.

Aby dostroić odbiornik do magnetowidu/dekodera satelitarnego, wciśnij przycisk włącznika 'Power On' i albo przegrywaj nagraną kasetę (na magnetowidzie), albo po prostu pozostaw włączony dekoder satelitarny.

Po znalezieniu odtwarzania przyporządkuj je wybranej przez siebie pozycji (pozycjom) programu.

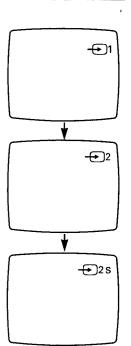
(Dokładny opis strojenia jest podany na str. 5 i 6 niniejszej książki instrukcyjnej).

Automatyczne wybieranie wejścia

Jeśli do odbiornika jest podłączone wyposażenie dodatkowe poprzez Eurozłącze, to odbiornik może automatycznie przełączać się na odtwarzanie z tego wyposażenia. Zależy to od typu podłączonych urządzeń.

Aby powrócić do odbioru TV, wystarczy wcisnąć jeden z przycisków z numerami na pilocie. Wyposażenie pomocnicze można przywołać przez proste wciśnięcie przycisku -€.

Jeśli odbiornik nie przełącza się automatycznie na program TV, wciśnij przycisk ⊕ aby wybrać między wejściem ⊕¹ (Euro 1) a wejściem ⊕². Wciśnij przycisk ⊕, aby wrócić do odbioru TV.



### Dane techniczne, Wyposażenie dodatkowekowe

System odbioru:

Pozycje programu:

Moc fonii (przy 10% zniekształceń):

Rozmiar obrazu\*:

Wymiary:

Ciężar:

Zapotrzebowanie mocy (220-240V 50Hz):

BG VHF: 2-4, 5-12, S1-20, UHF: 21-69

DK VHF: 1-12, UHF: 21-69

40

5W + 5W rms (średnia kwadratowa)

51cm, 90° odchylenie

526 mm (szer) 482 mm (wys) 488,x2mm (głęb)

103W, tryb gotowości 5,5W

21,4 kG (w przybl.)

\* Mierzony po przekątnej

Wyposażenie dodatkowekowe:

1 Pilot

2 Baterie (R03, AAA)

### Wskazówki

PEWNE `TAK' I PEWNE `NIE' O BEZPIECZNYM UŻYWANIU SPRZĘTU. PROSIMY DOKŁADNIE PRZECZYTAĆ WSKAZÓWKI PONIŻEJ. SĄ ONE OGÓLNE I MAJĄ NA CEŁU POMÓC CI W UŻYTKOWANIU WSZYSTKICH TWOICH URZĄDZEŃ ELEKTRONICZNYCH. NIEKTÓRE PUNKTY MOGĄ SIĘ NIE ODNOSIĆ DO WŁAŚNIE PRZEZ CIEBIE NABYTYCH URZĄDZEŃ.

### Dla własnego bezpieczeństwa:

Urządzenie to zostało zaprojektowane i wykonane na zgodność z międzynarodowymi normami bezpieczeństwa, lecz podobnie jak przy każdym urządzeniem elektrycznym, w celu uzyskania najlepszych wyników i zapewnieniu bezpieczeństwa, należy rozsądnie się nim posługiwać.

TAK Przed użyciem sprzętu przeczytaj instrukcje jego obsługi.

TAK Upewnij się, że wszystkie połączenia elektryczne włącznie z wtyczką sieciową, przedłużeniami i podłączeniami wzajemnymi między częściami systemu zostały poprawnie wykonane oraz zgodnie z instrukcjami wytwórcy. Przed dokonaniem lub zmianą podłączeń wyjmij wtyczkę z gniazdka sieciowego.

TAK Uważaj na szklane panele lub szklane drzwiczki sprzętu.

**NIE** użytkuj sprzętu, jeśli masz wątpliwości, czy działa on normalnie lub jest w jakiś sposób uszkodzony. Wyłącz, wyjmij wtyczkę z gniazdka sieciowego i skontaktuj się z dealerem.

**NIE** zdejmuj żadnych z zamocowanych na stałe pokryw, gdyż pod spodem może być niebezpiecznie wysokie napięcie.

NIE zostawiaj sprzętu włączonego bez opieki, chyba że jest on specyficznie przeznaczony do działania bez nadzoru lub ma tryb gotowości. Wyłącz przy pomocy wyłącznika na urządzeniu; upewnij się, że wszyscy członkowie rodziny potrafią to zrobić. Osoby słabe lub niepełnosprawne mogą potrzebować specjalnych adaptacji sprzętu.

**NIE** używaj słuchawek nastawionych bardzo głośno, ponieważ może to trwale uszkodzić twój słuch.

**NIE** używaj sprzętu takiego, jak stereo na słuchawki lub radio w taki sposób, że będzie on odrywał uwagę od ruchu ulicznego. Oglądanie telewizji podczas prowadzenia pojazdu stanowi łamanie przepisów ruchu.

**NIE** zasłaniaj kratek wentylacyjnych, np. zasłonkami lub kotarami. Przegrzanie może uszkodzić sprzęt i skróci jego trwałość.

**NIE** używaj prowizorycznych podstawek i NIGDY nie przykręcaj nóg wkrętami do drewna. Aby zapewnić sobie całkowite bezpieczeństwo, zawsze używaj podstawy lub nóg zatwierdzonych przez wytwórcę oraz przewidzianych urządzeń mocujących, montując zgodnie z instrukcjami.

NIE pozwalaj, aby urządzenia elektryczne były wystawiane na deszcz lub wilgoć. PRZEDE WSZYSTKIM - NIGDY nikomu nie pozwalaj - a szczególnie dzieciom - wtykać czegokolwiek w otwory, szczeliny i inne miejsca w obudowie: może to spowodować śmiertelne porażenie prądem; NIGDY nie ryzykuj i nie zgaduj z żadnym wyposażeniem elektrycznym - nie bądź mądry po szkodzie.

#### Czyszczenie ekranu i szafki

Po wyłączeniu odbiornika ekran i szafkę można przetrzeć miękką, suchą ściereczką. Zaleca się, aby do ekranu i szafki NIE używać żadnych handlowych wosków do mebli ani rozpuszczalników, gdyż mogą one je uszkodzić.

#### Rozwiązywanie prostych problemów:

#### Brak obrazu i dźwieku

Sprawdź, czy odbiornik jest włączony do sieci, wciśnij 🖰. Włóż wtyczkę do gniazdka sieciowego o którym wiesz, że działa.

Zadziałał zegar wyłączający lub zadziałała funkcja 'Brak sygnału - automatyczne wyłączenie'.

#### Słaby obraz lub brak obrazu

Spróbuj innej stacji TV, sprawdź antenę i podłączenia. Wyreguluj dostrajanie dokładne.

**Pilot nie działa** Sprawdź baterie.

#### Gdy masz problemy z telegazeta

Wywołaj stronę z głównym spisem treści telegazety i znajdź `Wskazówki dla Użytkownika'. Wyjaśnią one dość szczegółowo operowanie telegazetą.

#### Kolorowe pasy na ekranie

Powoduje je zakłócające pole magnetyczne. Wyłącz odbiornik na 10 minut, następnie włązz. Jest to zakłócenie tymczasowe.

Obraz z magnetowidu lub satelity jest czarno biały Sprawdź, że podłączenie jest do właściwego gniazda i że gniazdo nie jest przełączone na S-VHS.

Wygodnie jest prowadzić rejestr pozycji programu/stacji jak niżej:

### Rejestr kanałów

0	1	4	28
1	1	5	29
2	1	6	30
3	1	7	31
4	1	8	32
5	1	9	33
6	2	0	34
7	2	1	35
8	2	2	36
9	2	3	37
10	2	4	38
11	2	5	39
12	2	6	
13	2	7	

© Toshiba Consumer Products (UK) Ltd Wszelkie prawa zastrzeżone. Odtwarzanie w całości lub w części bez pisemnego zezwolenia jęt ści śle zabronione.

#### Toshiba Consumer Proluc 1s (UK) Ltd

Northolt Avenue, Ernesettle , Plymouth, Dron PL5 2TS Anglia

Dane techniczne mogą ulec zmianm bez uprzedzenia.